

Zeitschrift: Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin
Band: 42 (1916)
Heft: 6

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 15.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Theater, Variétés, Konzerte, Cafés

Speck's Orient

Grösstes und elegantestes **Lichtspiel-Theater.**
Ab Mittwoch, den 2. Februar

DAS FEUER

Das Schicksal ein. Künstlers in ein. 3-aktig. Schauspiel dargestellt.
Der Geheimsekretär.
Kriegsbilder. Das übrige gute Programm.

Olympia-Kino

MERCATORIUM

Bahnhofstrasse 51, Eingang Pelikanstrasse

PROGRAMM vom 3. bis inkl. 9. Februar 1916.

3 Akter. Erstaufführung für die Schweiz! 3 Akter.

Die berühmten Schlachten Napoleons

Prachtvolle Schlachtenbilder. Ergreifende Handlung.

4 Akter Die bekannte italienische Künstlerin 4 Akter

Hesperia

in dem vornehmen Gesellschafts- und Zirkus-Drama

Gräfin X

Grand Café Splendid

Beatengasse 11.

Inhaber: Häusser.

Ital. Künstler-Orchester Beltramo
unter Mitwirkung des Violinvirtuosen Prof. E. Tromler vom Conservatorium Bologna 4—6 1/2 und 8—11 Uhr.
7 Billards, Kegelbahnen, vorzügliche Ventilation

Tägliche Spezialplatte

Central-Theater

ZÜRICH 1 :: Weinbergstrasse :: Telefon 9054

Erstklassiges Programm vom 2. bis 8. Februar:

Für ihre Liebe?

Eine Liebestragödie einer liebenden Frau. Glanzwerk von fabelhafter Schönheit in 4 Akten. In der Hauptrolle die bulgarische Schönheit

Lona Bartelana

Arznei für Frauen

Lustspiel in 2 Akten. 1474

Deutsche und französische Kriegsnachrichten.

Zu verkaufen: Kinderfilme à 10 Cts. per Meter.

Helvetia

Kasernenstr. 15

Sihlbrücke

Empfehlenswertes gemütl. Café :: Treffpunkt der Turner
30 in- u. ausländ. Zeitungen :: 2 Billards :: Vereinssaal

Original Wiener-Küche

Jeden Samstag und Sonntag Konzert

Conditorei-Café

F. Honold-Herzog, Rennweg 53, Zürich

nächst Bahnhofstrasse.

Angenehmer Erfrischungsraum :: Spezialitäten in:

Feiner Patisserie, Pralinés, Eiscafé

Hotel-Restaurant

HENNE

Rüdenplatz

beim Rathaus 1451

Bürgerl. Familien-Restaurant.

Prima offene u. Flaschenweine.

Hürlimann-Bier.

Zimmer mit elektr. Licht und

Zentralheizung von Fr. 2.— an.

Grosser Gesellschaftssaal.

Es empfiehlt sich höfl.

E. Soland-Senn.

Restaurant

zum „Sternen“

Albisrieden.

Angenehmer Spaziergang aus

der Stadt.

Prima Rauchfleisch. Bauern-

schublinge. Selbstgeräucherten

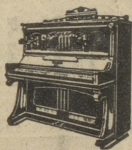
Speck. Gute Landweine, Most

und Löwenbräuer.

Höfl. empfiehlt sich

Aug. Frey.

Pianos



am vorteilhaftesten im

Pianohaus

P. Jecklin Söhne

Ob. Hirschengr. 10

Zürich 1.

Zufall!

Ich habe per Zufall einen grossen

Posten Cigaretten sehr billig er-

worben und offeriere solche, solange

Vorrat, zu nur 90 Rappen pro 100

Stück, a-sortiert.

Es befinden sich darunter nur be-

kannte und auch feine, garantiert

echte türkische, griechische und

russische (Bogdanoff-) Cigaretten.

J. Goldschmidt, Zürich 1

Schweizergasse 21. 1440

Birnenweggen

Feinste Zürcher Spezialität.

Conditorei 1428

Heinrich Metzger

Badenerstrasse 46, z. St. Jakob. 1456

Passage-Café St. ANNAHOF Zürich

Bahnhofstrasse 57

Eigene Wiener-Conditorei

Speziell Wiener Frühstück von 7—10 1/2 Uhr vormittags 80 Cts.

Münchener Kindl-Bräu.

Vornehmstes Etablissement - Keine Musik

Direktion: Hans Thalhäuser jun., früherer Besitzer des Café

Odeon Zürich.

1468

Vergnügungs-Etablissement Wintergarten Stampfenbachstr. 8

Das Elite-Programm vom 1.—15. Februar 1916.

Rita Taft, Vortragskünstlerin. Romolo Romoli, ital. Tenor.

REDZIPET der beliebte Waadtländer

Humorist

„Myrpha“, die beliebte Schweizer Jodlerin.

Harry Fragon, Zauberkünstler.

Neu für Zürich!

Neu für Zürich!

CÄSAR & CLAUDIN

die phänomenalen Tänzer

Künstler-Orchester: Prof. Aless. Agosti.

Am Flügel: Osw. Gagliardi.

Anfang 8 1/4 Uhr. Eintritt 50 Cts. u. 1 Fr. Ende 11 Uhr.

Spanische Weinhalle

Militärstrasse 12, bei der Kaserne.

Spezialität: FLASCHEN- wie OFFENE WEINE ::

GRENACHE und RANCIO (eigenes Gewächs).

Es empfiehlt sich

(1477)

Inh.: J. Sagaró.

EDEN

Tel. 5707

Lichtspiele

Rennweg 13

Vom 2. Februar bis inkl. 8. Februar:

In dem kin empfundenen Filmwerk:

Ihr letzter Tanz

verkörpert der so beliebte Künstler **Serena** die Hauptrolle, während der Tanz von der gefeierten und durch ihre Schönheit berühmten spanischen Tänzerin **Conchita Ledesma** kreiert wird. — Dieses Bild führt uns in ergreifender Weise den Roman einer Liebe und Leidenschaft vor Augen.

Wer gerne herzlich lachen will, kommt diese Woche ganz besonders auf seine Rechnung in den prächtigen Lustspielen:

Sie hat Launen

mit dem beliebten Amerikaner

John Bunny

in der Hauptrolle.

Dazu ein weiteres reichhaltiges Programm.

Charlot u. Mabel b. Rennen

In der Hauptrolle der z. Zt. am

meisten gefürte Komiker

Charlot Chaplin.

Vegetarische Speisen täglich reiche Auswahl und

verdaulich, finden Sie in schmackhaft zubereitet, leicht

dem bekannten Restaurant

„Thalysia“

Holbeinstr.-Seefeldstr. 19

(3 Min. v. Bellevue)

Grosses Lokal im Parterre, Separatzimmer im 1. Stock.

Variété Hirschen

Täglich: Das beliebte MARCELLI'S Damen-Ensemble

Harte Herzen, Orig.-Kriegskomödie von Dir. MARCELLI

Jeden Tag ein neues Programm

Höfl. laden ein

E. Nagler-Kaegi und Marcelli.

„DU PONT“

Prima Küche und Keller.

Die vorzüglichsten Hürlimann-Biere, hell und dunkel.

Spezialität: STERNBRÄU (die alten Preise).

EHRENSBERGER-WINTSCH.

Rote und Blaue Radler

erledigen prompt und billigst
Gepäck- und sonstige Transporte

Tel. 8339
21 Schweizerg. 21

Theater, Variétés, Konzerte, Cafés

URANIABRÜCKE Limmatquai 26
 Jeden Mittwoch und Freitag
Grosse Extra-Konzerte
 des
Marcelli's Ensemble 1410
 Neue Komödien und Ensembles
 Kirchhoff und Marcelli.
 Höfl. ladet ein

Münchener Kindl

Langstrasse-Militärstrasse + + + + Inh. G. Burkhardt
 Täglich Künstler-Konzerte + + Damenorchester Höfni
 Vorzügliche billige Küche

Sie essen im
„METZGERBRÄU“
 bei bescheidenen Preisen vorzüglich! 1403

Restaurant Bauernschänke

Rindermarkt 24, Zürich 1
 Jeden Dienstag und Sonntag 1418

ff. offene u. Flaschenweine :: Löwenbräu Dietikon: Hell u. dunkel
 Gute Speisen. Sich bestens empfehlend: A. Sieger-Sauter.

Restaurant „Spiegelhof“ Spiegelgasse Nr. 19
EXTRA-KONZERTE
 des beliebten Damen-Ensemble Marcelli.
 ff. offene und Flaschenweine — Hürlimann-Spezialbiere
 Gute Speisen. Höfl. ladet ein: E. Hügli-Gerber u. Marcelli.

Conditorei - Kaffeehalle

Usterstrasse 13 (Löwenplatz).

Eine Tasse guten Kaffee mit Milch 10 Rp.
 1439 Alle Sorten gute Wähen.
 :: Feinste Pâtisserie. ::
 Verschiedene feine Liqueure zu mässigen Preisen.

Café, Konditorei

Limmatquai 34, Mühlegasse Heinrich Schob
 Täglich frische, feinste Pâtisserie
 Erfrischungsraum

Badener- strasse 249 WARTBURG Ecke Berthastr.
 Guter Mittagstisch à Fr. 1.50 und —.90
 Grosse Auswahl in warmen und kalten
 Speisen zu jeder Tageszeit. Reinge-
 haltene Weine u. Löwenbräu Dietikon
 Es empfiehlt sich höflich 1445 **Alb. Müller-Moser**

Café Zwingli

Rindermarkt 20 1. Stock

Gute reale Land- und Flaschenweine
 Gute Speisen :: Franz. Billard
 Aufmerksame Bedienung 1439
 Höflich empfiehlt sich **St. Hugo-Gruber.**



A. Friedrich
 Zürich
 Fraumünsterstr. 27
 fertigt
Stempel
 jeder Art

Buchdruckerei

Jean Frey

Zürich, Dianastrasse



Wein- u. Speisen-

Karten, Menus,

Blocks, Flaschen-

Etiquetten, Rech-

nungen, Konzert-

programme, Ein-

ladungs-Karten,

Couverts,

wirkungsvolle

Plakate etc. etc.

Tanz

Schule Traber-Amiel
 33 Rämistrasse 33
 Spezialität: Moderne Tänze
 One-step, Boston, Tango, Maxixe etc
 On parle français.
 Prospekte.

Tel. 9376 Einzelunterricht und Kurse jederzeit.

Conditorei EGLI

Weinplatz Zürich
 Gold. Medaille: Bern 1914 Gegr. 1887
 Neu umgebauter grosser Erfrischungs-Salon

Restaurant „MILANO“

Stampfenbachstr. 32

Feine ital. Küche. Reingehalt. Weine. Prompte Bedienung. Während der
 Hochschulerferien stehen erweiterte Lokale zur Verfügung. Mittagessen mit
 2 Fleisch, Gemüse und Dessert Fr. 1.70. Abendessen Fr. 1.50.
 1435 Mit bester Empfehlung A. Frapollini.

BASEL

Alte Bayrische Bierhalle

zum Franziskaner
 Steinvorstadt 1a, Steinenberg 23 (Zentrum d. Stadt)
 Bekannt gute Küche etc.
 1423 **Emil Angst.**

Café-Restaurant „Casino“

Im Sommer grosse, gedeckte Terrasse — Täglich Konzert
 Beim Stadt-Theater und Heist-Museum. — Bes.: A. Clar.

Konzerthalle St. Clara

Clarastrasse 2, Basel
 Täglich grosse Konzerte - Erstklassige Truppen- und
 Spezialitäten-Ensembles :: Mittag- und Abend-Essen
 Reiche Tages-Karte. Inhaber H. Thöny-Wälchi.

BERN

Alkoholfreies Restaurant L. Grünig
 vis-à-vis dem Stadttheater und Kornhauskeller. Guter bürgerlicher
 Mittag- und Abendtisch, sowie Restauration zu jeder Tageszeit.
 Mässige Preise. 1476

Besuchen Sie das
Crèmerie-Restaurant Münzgraben 1347
 vis-à-vis Bellevue-Palais, Bern.
 Besuchen Sie das japanesische Tearoom,
 Maulbeerstr. 11, Bern. 1339

ST. GALLEN

Wiener-Café Neumann

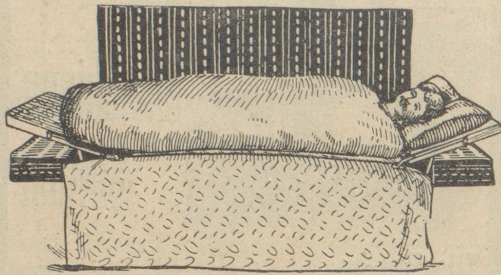
St. Gallen 1422
 Oberer Graben 2
 Rendez-vous der Fremden — Bier vom Fass — Reale Weine
 Grosse Auswahl in- und ausländischer Zeitungen

Bitte, telephonieren Sie

34-34
 Auto-Taxameter

**Tag- und
 Nachbetrieb**

Neu in Zürich



Der beste Bett-Divan der Gegenwart

Patent No. 53210 **„Reform“** Patent No. 53210

soll in keinem Hause fehlen.

Als Divan bildet er eine schöne Zierde der Wohnung und durch leichtes automatisches Umdrehen des Sitzes

das bequemste Bett

Besichtigung Stüsslihofstatt No. 11, 1. Stock
P. VUILLE, Erfinder und Alleinfabrikant
Kataloge franko und gratis 1482

Papier-Servietten

mit oder ohne Druck,
liefert rasch und billig

JEAN FREY, Buchdruckerei
in Zürich.

Hunde

-Räude oder -Krätze
heilen Sie allein sicher mit
Diehlol 1479

hergestellt von dem berühmten
Hundetierarzt Dr. Diehl. Auch
alle andern Heilmittel, sowie alle
Bedarfsartikel für Hunde, wie
Versandkörbe, Betten, Häu-
schen, Leinen, Maulkörbe etc.
empfiehlt in grösster Auswahl
das Spezialgeschäft für Hunde-
Geflügel- und Kaninchenzucht

Geflügelhof Waldeck

Walchwil a. Zugersee,
Zürich, Zähringerplatz 5.
Verlangen Sie Prospekt 3.

Mangel an Bartwuchs:

Ich habe nun die Kur zur Beförderung des Bartwuchses durchgemacht und damit ein recht gutes Resultat erzielt. Ich bin damit zufrieden und kann ihre Anstalt jedermann bestens empfehlen. Frauenkirch Grb., 3. Februar 1915. Carist, Kintschi. — Beglaubigt vom Gemeinde-Präs. Joh. Jud.

Gesichtsausschlag:

1473

Hiermit teile ich Ihnen mit, dass ich durch Ihre Behandlung von meinen Mitesser-Säuren nun befreit bin und spreche ich Ihnen meinen besten Dank aus. Kaltacker bei Heimiswil (Bern), den 28. Januar 1915. Fritz Aebi, Schreiner. — Beglaubigt vom Gemeindepräsident A. Widmer. — Adresse:

Heilanstalt Vibron No. 56 in Wienacht bei Rorschach.

1916 Jean Frey's 1916 Schreibmappe

ist zum Preise von Fr. 1.50 per
Exemplar zu beziehen. Die Mappe
bildet diesmal ein wahres Kunst-
werk und zugleich die schönste

Erinnerung an die Grenzbesetzung

Neben zwei Pracht-Farben-Druck-
bildern von Bundespräsident Motta
und Generalstabschef von Sprecher
enthält die Mappe über so schöne Auto-
typiebilder, die das Leben u. Treiben
unserer Truppen im Felde darstellen

Den trefflichen Text hat die Organisatorin unserer
Soldatenstuben, Fräulein Elise Spiller, verfasst

Ein lustiges Schweizerbuch

Soeben erschienen:

Paul Altheer (Redakteur des „Nebelspalter“)

„Der tanzende Pegasus“

Ein Buch boshafter und lustiger Verse. Mit Zeichnungen von Wilfried
Schweizer und Karl Czerpien. Verlag: Urf. Institut Drell Gültli, Zürich.

Preis: elegant gebunden Fr. 3.—.

Zu beziehen in allen Buchhandlungen oder vom Verfasser: Paul Altheer,
Redakteur des „Nebelspalter“, Zürich, Dianastraße 7.

Aus den Urteilen der Presse:

Aus den ersten Urteilen der Presse:
„Neue Zürcher Zeitung“, 8. Sept. 1915.
Nr. 1177: Das jetzt bei Drell Gültli er-
schienene kleine Buch boshafter und lustiger
Verse „Der tanzende Pegasus“ (mit mun-
teren Zeichnungen von Wilfried Schweizer
und Karl Czerpien) wird sicher seine Leser
finden. Und sie werden erstaunt sein, einen
Dichter zu finden, der oft ein Gedicht ohne
den Stachel, ohne eine Pointe schließt. Ein
Dichter, der boshafter sein könnte, das kann
doch nur ein guter Dichter sein. E. K.

„Grütländer“, 14. Sept. 1915: Unter
diesem Titel hat unser Zürcher Dichter Paul
Altheer ein Buch „boshafter und lustiger
Verse“ herausgegeben, das gewiss überall eine
freudige Aufnahme finden wird, denn was
uns darin der Dichter bietet, ist so reich an
köstlichem Humor und heisser Satire, daß
man das Buch immer wieder ergreifen wird,
um sich von neuem an den drolligen Grün-
gen des „tanzenden Pegasus“ zu ergötzen.
Das Buch enthält eine Sammlung der best-
gelungenen satirischen und humoristischen Ge-
dichte des Autors. Das Gesellschaftsleben,
die Politik, all die Schwächen der „großen“
und „kleinen“ Menschen werden darin mei-
sterhaft gloriert.

„Zürcher Morgen-Zeitung“, 18. Sept.
1915:

Ein satirisches Gedicht muß den Ge-
danken eng anliegend, scharf und ohne Kom-
mentar zeichnen. Finden wir im „tanzenden
Pegasus“ Gedichte, die diesen Forde-
rungen genügen, so wissen wir, daß wir es
in Altheer mit einem guten Satiriker
zu tun haben, und wir suchen nicht
vergebens. Wie in andern Gebieten, so

liegt auch hier das Gute bei dem Unschin-
baren. Nämlich in den Fabeln. Um besten
erscheint mir die Fabel „Das Trampeltier“.
Sie veranschaulicht in einer geistreich erdach-
ten Geste den Gedanken, der ihr zu Grunde
liegt. Die Geste verfällt in ein Minimum von
vier Bewegungen: das Aufstehen, das Tanzen,
die Enttäuschung, das Wiederabstigen. Jeder
Bewegung aber entspricht ein knapper Zwei-
zeiler plus dem einleitenden. Diese fünf
Strophen sind das Minimum, das erforderlich
war, um die Geste klar zu zeichnen, somit
ist die Form dieser Fabel ausgezeichnet, von
der geistreichen Erfindung der Geste sprachen
wir schon; die Form aber zeugt für das Kön-
nen, die Geste für die schöpferische Kraft
Altheers. Außerdem haben Altheers Fabeln
den Vorzug, kein „und die Moral von der
Geschichte“ als Anhängsel zu haben. Wir
wünschen Altheer Glück auf diesem heiteren,
tief ansprechenden Wege.

Was die übrigen Gedichte anbetrifft, so
lächelt aus ihnen jenes steiftische Lachen, das
der Schweizer dem Auslandsbluff entgegen-
hält, ein Lächeln, das allerdings zur Zeit
etwas bitter-süß herauskommt, jedoch bei Al-
theer noch einer echten Ueberzeugung ent-
spricht. Eine Gefahr für die Schweizerische
Satire ist allerdings die, den wahlhätigen
Vertisch-Bürger zu sehr amüsieren zu wol-
len, wobei das geistige Niveau etwas leiden
würde. Altheers Fabeln aber zei-
gen, daß sein Geist höher zielt und
wenn ihm für seine bessere Art allerdings
weniger Leute Verständnis entgegenbringen,
so denke er daran, daß schon Baubenargue
gefaßt hat: Les sots ne comprennent pas les
gens d'esprit. Geo b. Wehenburg.

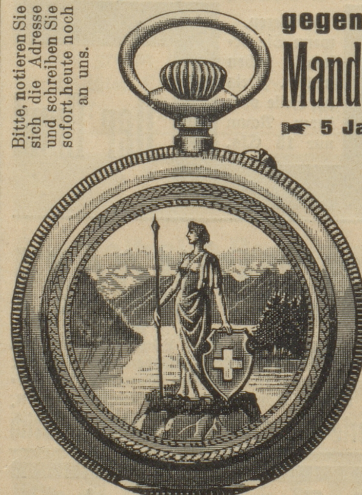
Eine so günstige Gelegenheit

bietet sich Ihnen nicht mehr so schnell.

Trotz Krieg senden wir ohne Aufschlag solange Vorrat
gegen bar 24 Fr.

Mandolina - Uhren

5 Jahre Garantie.



Ankerwerk in starkem
Silbergehäuse mit
Goldrand und silbern.
Unterdeckel. Pracht-
volle Uhr in Schwe-
izerform.

Direkter Verkauf vom
Fabrikanten an Private!

Comptoir national
d'horlogerie

87, rue de la Paix
La Chaux-de-Fonds.

Verlangen Sie
unseren reichhaltigen
illustr. Katalog gratis
und franko. 1366

1000 fallen täglich

Haare, bei neuralgischen Kopfschmerzen aus, sodass oft
ganz bedeutende Glatzen entstehen und alle mögl. Mittel zur
Wiedererlangung derselben versagen. Meine Erfindung des

„Tamarin“ Haarstärker

ist sehr beliebt. Preis per Flasche Fr. 2.—.

Zeugnis: Ersuche Sie höflichst um Zusendung von 2 Flaschen
von Ihrem ausgezeichneten „Tamarin“. Dasselbe hat in
kurzer Zeit so grossen Erfolg erzielt, dass ich diesen Haar-
stärker überall bei Bekannten empfehle. 12771

B'zell, den 8. Februar 1914.

Allein zu beziehen von:
Wilh. Fehr-Stolz, gesch. Fassler, Herisau, Kanton Appenzell,
Vis-à-vis Bahnhof. (Karte genügt)